## वित्त लेखे, संघ सरकार FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT संख्या 5—शेष राशियों का सारांश No. 5— SUMMARY OF BALANCES

31 मार्च, 2009 की स्थिति का सारांश नीचे दिया जाता है:

The following is a summary of the position as on 31st March, 2009

नामे शेष Debit Balances	सामान लेखे व सेक्टन	ग	लेखे का नाम	Sector of the General Account		Name of Account	जमा शेष Credit Balances (हजार रुपयों में)
1				2		3	(In thousands of rupees)
1		2.0		2	~		4
2 24 65 62 26 21			<b>केत निधि—</b> ारी लेखा			solidated Fund— vernment Account	
2,34,65,62,26,31	-			Б		olic Debt	2 14 20 96 77 15
	ड. च		ंऋण और अग्रिम−	E F		ns and Advances—	2,14,28,86,77,15
14,48,04,67,19	ч	40 (i)	राज्य और संघ राज्य क्षेत्र की	I'		Loans and Advances—	
14,40,04,07,19		(1)	सरकारों को कर्ज और अग्रिम		. ,	to State and Union	
			तिसमरा यम यम्भ जार जान्नम			Governments	Territory
7,51,74,37,60		(ii)	अन्य कर्ज		(ii)	Other Loans	
7,51,74,57,00		(11)	आकस्मिकता निधि-		( )	Contingency Fund-	
			आकस्मिकता निधि			Contingency Fund	5,00,00,00
			लोक लेखा-			Public Account—	3,00,00,00
			अल्प बचतें, भविष्य निधियां	आदि		Small Savings, Prov	vident
			अरा नगरा, भागना गावना			Funds, etc.	42,75,53,48,66
	Т		आरक्षित निधियां-	J		Reserve Funds—	12,73,53,10,00
	•	<i>(</i> क)	ब्याज वाली आरक्षित निधियां-			Reserve Funds bea	ring interest—
		(.)	सकल शेष			Gross Balance	1,56,26,86,69
23,76			निवेश			Investment	1,50,20,00,00
		(ख)	बिना ब्याज वाली आरक्षित नि	धियां		Reserve Funds not	
		()			\ /	bearing interest	1,86,20,57,37
	ਟ		जमा और अग्रिम-	K		Deposits and Advar	
		(ক)	ब्याज वाली जमा राशियां–			Deposits bearing	
		( )				interest—	
			सकल शेष			Gross Balance	6,27,57,89,90
65,62			निवेश			Investment	, , , ,
,		(ख)	बिना ब्याज वाली जमा राशिय	пі—	(b)	Deposits not bearing	ng
		( )				interest—	
			सकल शेष			Gross Balance	3,07,56,68,65
			निवेश			Investment	9,20,61,45
98,16,76,97		(刊)	अग्रिम		(c)	Advances	
	ਠ	( )	उचंत और विविध	L		Suspense and Misc	ellaneous
28,89,09,85		(ক)	सिक्का ढलाई लेखे			Coinage Accounts	
		(ख)	उचंत-		(b)	Suspense—	
1,88,80,32,77		,	सकल शेष			Gross Balance	
52,31			निवेश			Investment	
		( <sub>1</sub> )	अन्य लेखे-		(c)	Other Accounts-	
			सकल शेष			Gross Balance	1,57,64,81,27
1,62,19,36,54		निवेश		Investment			
58,86,76		(ঘ)	विदेशी सरकारों के		` /	Accounts with Gov	rernments of
			साथ लेखे			Foreign Countries	
57,24,98,42			प्रेषण	M		Remittances	
9,52,55,57,04	ਫ		रोकड़ शेष	N		Cash Balance	
			(अंत)			(Closing)	
2,71,53,87,71,14	जोड़			TOTAL			2,71,53,87,71,14

## वित्त लेखे, संघ सरकार FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT संख्या 5-शेष राशियों का सारांश-*जारी*No.5-SUMMARY OF BALANCES-*contd*.

व्याख्यात्मक टिप्पणियां Explanatory Notes

- 1. 'सरकारी लेखा' शीर्ष के महत्व को नीचे दी गई टिप्पणी 4 में स्पष्ट किया गया है। इस सारांश के अन्य शीर्षों में उन शेषों का उल्लेख है जिनके अंतर्गत प्राप्त किए गए धन को पुन: अदा करना सरकार का उत्तरदायित्व है अथवा प्रदत्त की गई राशि को वसूल करने का अधिकार सरकार का होता है अथवा वे उन लेन-देनों को दर्शाते हैं जो समायोजन के लिए लंबित पड़े हैं, जैसा कि उचंत और प्रेषण शीर्षों में दिया गया है। ये शेष राशियां संघ सरकार की वित्तीय स्थिति का पूर्ण रिकार्ड नहीं होतीं क्योंकि इनमें सरकार की भूमियों, स्मारकों, प्राकृतिक वनों आदि जैसी सभी भौतिक परिसम्पत्तियों को हिसाब में नहीं लिया जाता है और न ही उन प्राप्त राशियों अथवा बकाया देयताओं का ध्यान रखा जाता है जो रोकड़ के आधार पर रखे गए सरकारी लेखे में हिसाब में नहीं ली जाती हैं।
- 2. ऋण, जमा, अग्रिम, उचंत और प्रेषण शीर्षों के अधीन प्राप्तियों, संवितरणों और शेषों तथा आकस्मिकता निधि का सारांश विवरण संख्या 13 में दिया गया है।
- 3. मंत्रालयों, विभागों, संबद्ध और अधीनस्थ कार्यालयों में रखे गए ब्योरेवार/सहायक लेखों की तुलना में लोक लेखे में शीर्षों के अंतर्गत अंत शेषों में समाधान न किए गए अंतरों के संबंध में भिन्नताओं का समाधान करने के लिए यथासंभव उपाय किए जा रहे हैं। 10 से 15 वर्ष से अधिक समय तक लिम्बत पड़े समाधान न किए गए अंतरों को बट्टे खाते में डालने या उन्हें राजस्व में जमा करने के लिए कार्रवाई की जा रही है।
- 4. समेकित निधि में 'सरकारी लेखा' शीर्ष में प्रत्येक वर्ष के अंत में कुछ नामे और जमा डाले जाते हैं। शीर्ष 'अतंर्राज्यीय समाशोधन' और 'आकस्मिकता निधि को अंतरण' प्रत्येक वर्ष सरकारी लेखे में संक्त होते हैं, अर्थात् शीर्षों में शेषों को 'सरकारी लेखे' में अंतरित किया जाता है। राजस्व लेखे के साथ-साथ पूंजीगत प्राप्तियों तथा व्यय लेखे (सरकारी ऋण और कर्ज तथा अग्रिम लेखे को छोडकर) को प्रत्येक वर्ष बन्द किया जाता है। प्रत्येक वर्ष बंद किए गए इन खातों में निवल घाटा अथवा अधिशेष सरकारी लेखें में अंतरित किया जाता है। अतः 'सरकारी लेखे'. एक रूप से प्रत्येक वर्ष के 'सरकारी लेखे' के बन्द होने वाले शीर्घों के अन्तर्गत कुल मिलाकर सरकारी लेखे में आने वाले पिछले कुल घाटे और आधिक्य को दर्शाते हैं। बुक-कीपिंग पद्धति, जिसे सरकारी लेखों में अपनाया जाता है, के अन्तर्गत 'सरकारी लेखे' में आने वाले शेष उन लेखा-शीर्षों में रखे गए संचयी अधिशेष और घाटे का प्रतिनिधित्व करते हैं. जिनके शेषों को अगले वर्ष के लेखों में अग्रेनीत नहीं किया जाता। "सरकारी लेखे" में जमा करने के बाद ऋण, कर्ज, जमा. अग्रिम. उचन्त और प्रेषण शीर्षों तथा आकस्मिकता निधि के अन्तर्गत शेषों की इति रोकड शेष की निवल धनराशि वर्ष के अन्त में इति रोकड शेष होती है और इस प्रकार तैयार किए गए शेषों को प्रमाणित करना पडता है। वर्ष 2008-2009 के अंत में 'सरकारी लेखे' में दिया गया परिवर्तन का परिकलन यह दर्शाएगा कि वर्ष के अन्त में नीचे दी गई राशि किस प्रकार प्राप्त हुई।

- 1. The Significance of head 'Government Account' is explained in note 4 below. The other headings in the summary hold balances on which Government has a liability to repay the money received or has a claim to recover the amount paid or they represent transactions pending for adjustment, as in Suspense and Remittance heads. The balances are not a complete record of the financial position of the Union as they do not take into account all physical assets of the State, such as value of all Government lands, Monuments, Natural forests etc. nor do they take into account accrued dues or outstanding liabilities, which are not reflected in the Government accounts maintained on cash basis.
- 2. A summary of receipts, disbursements and balances under the Debt, Deposit, Advances, Suspense and Remittance heads and the Contingency Fund is given in Statement No.13.
- 3. On the unreconciled differences in the closing balances under the heads in the Public Account vis-a-vis the detailed/subsidiary accounts maintained in Ministries, Departments, Attached and Subordinate offices, steps are being taken to settle the discrepancies as soon as possible. On the unreconciled differences pending for over 10 to 15 years, action is being taken to write off the differences or credit them to revenue.
- 4. The head 'Government Account' in the Consolidated Fund receives certain debits and credits at the end of every year. The balances in heads 'Inter State Settlement' and 'Transfer to Contingency Fund' close to 'Government Account' every year i.e. the balances in the heads are transferred to 'Government Account'. The revenue account is closed every year as also the capital receipts and expenditure account (other than Public Debt and Loans and Advances accounts). The net deficit or surplus in these accounts, closed every year, are transferred to 'Government Account'. The 'Government Account' thus represents, in a sense, the cumulative deficit and surplus of the past, taken together, under the heads closing to 'Government Account' every year. Under the system of book-keeping followed in Government Accounting, the balances under 'Government Account', thus represents the cumulative surplus and deficit of past years in the heads of account whose balances are not carried forward to next year's accounts. After adding to 'Government Account' the balances under Debt, Loans, Deposit, Advances, Suspense and Remittance heads and the Contingency Fund, the net amount is the closing cash balance at the end of the year and the balances thus worked out are proved. The computation of changes in 'Government Account' at the end of 2008-2009 given below will show how the amount at the end of the year has been arrived at.

5,79,11,21

## वित्त लेखे, संघ सरकार FINANCE ACCOUNTS, UNION GOVERNMENT संख्या 5—शेष राशियों का सारांश—*समाप्त*

		संख्या ५—राज साराया		
		No.5—SUMMARY OF	F BALANCES-Concld.	
डेबिट		ब्योरे		क्रेडिट
Debit		Details		Credit
				(हजार रुपयों में )
				(In thousands of rupees)
1.01.14.0	1 90 04	क. अथ शेष <b>A. Onanina B</b> alanca		
1,91,14,0	1,00,04	A. Opening Balance ख. पहले की अवधि के समायोजन लेखे	का निवल प्रभाव	
5.7	9,11,21	B. Net effect of Prior Perio		
- ,-	- , ,	ग. प्राप्ति शीर्ष (राजस्व लेखा)		
		C. Receipt Heads (Revenue	e Account)	65,38,46,86,80
		घ. प्राप्ति शीर्षे (पूंजीगत लेखा)	A ()	5 (5 02 20
		D. Receipt Heads (Capital त ड. व्यय शीर्ष (राजस्व लेखा)	Account)	5,65,93,30
1,01,02,24,34,28		E. Expenditure Heads (Rev	enue Account)	
1,01,02,21,51,20		च.व्यय शीर्ष (पूंजीगत लेखा)		
7,75,5	55,61,19	F.Expenditure Heads (Capit	al Account)	
		छ.अंतर्राज्यीय निपटान		
		G. Inter-State Settlement ज.विविध (निवल)		
12 14	,19,69	H.Miscellaneous (Net)		
12,1	,,1,0,	झ.आकस्मिकता निधि को अंतरण		
		I. Transfer to Contingency	Fund	
		ा.अंत शेष		
		J.Closing Balance		2,34,65,62,26,31
3,00,09,7	5.06.41	कुल जोड़ GRAND TOTAL		3,00,09,75,06,41
		11,21 रुपए क्रेडिट की राशि के पूर्व	(a) The Sector wise detail	s of the prior period adjustments
				Credit mentioned in (B) above
		दिए गए हैं, लघु शीर्षों द्वारा ऐसे	_	
		5 और 16 के अन्तर्गत पाद टिप्पणियों		of such adjustments by minor otes under Statement Nos. 13,
में दिए गए	र् हैं।		14, 15 and 16.	otes under Statement 140s. 13,
2.0				76
शीर्ष			डेबिट	ਐਂਡਿਟ 
Heads			Dr.	Cr.
				(हजार रुपयों में) (In thousands of rupees)
1. জ	लोक ऋण			(III tilousalius of Tupees)
1. G. E.	Public Debt.			
2. च.	कर्ज और अग्रिम			
F.	Loans and Advances	—5	,79,06,03	
3. झ	अल्प बचतें, भविष्य निधियां, आदि		, , ,	
I.	Small Savings, Provide	nt Funds, etc.	_	1,08
<b>4.</b> T.	आरक्षित निधियां – ब्याज वाली आर्रा			
J.	Reserve Funds—Reser	ve Funds		<del>-</del>
_	bearing interest		<del></del>	
5. ਟ.	जमा और अग्रिम			
K.	Deposit and Advances			
	ब्याज वाली जमा राशियां Deposits bearing intere	act		1
	बिना ब्याज वाली जमा राशियां	St	<del>_</del>	1
	Deposits not bearing Ir	nterest		
	अग्रिम	iterest		
	Advances			
6. ਰ.	उचंत और विविध			
L.	Suspense & Miscellane	eous	_	4,09
7. ड.	प्रेषण			
M.	Remittances		_	_
	जोड			
	TOTAL	—5	,79,06,03	5,18
	निवल केटिट			, -

निवल क्रेडिट Net Credit